

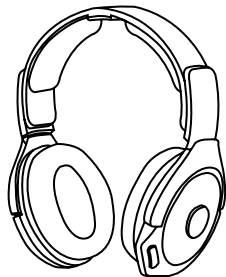


NURTM

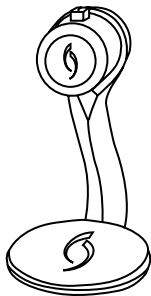
HEADSET USER MANUAL
MANUEL D'UTILISATION DU CASQUE-MICRO
AURICULARES MANUAL DEL USUARIO

WHAT'S IN THE BOX

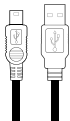
ENGLISH



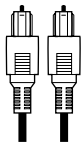
**Afterglow Fener™
Wireless Headset**



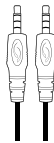
**Afterglow Transmitter/
Charging Dock**



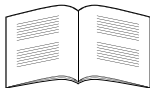
**Micro USB Play
& Charge Cable**



Optical Cable



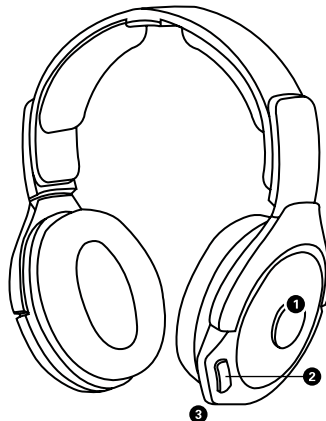
**3.5mm
Aux Cable**



User Manual

HEADSET OVERVIEW

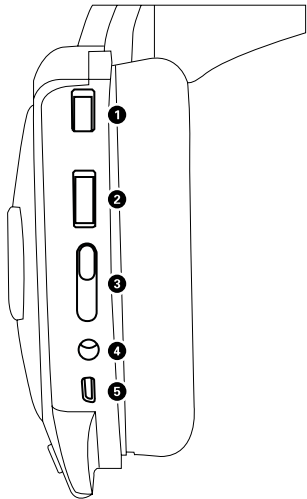
ENGLISH



- 1. ON/OFF/MUTE BUTTON:** Press and hold to power ON; repeat to power OFF. When ON, the button will function as a MUTE BUTTON. Click once to mute your microphone, and click again to unmute.
- 2. AUDIO MODE BUTTON:** Controls audio modes and manual lighting.
- 3. BOOM-LESS MICROPHONE:** Internal dual microphone design for chat communications.

HEADSET OVERVIEW

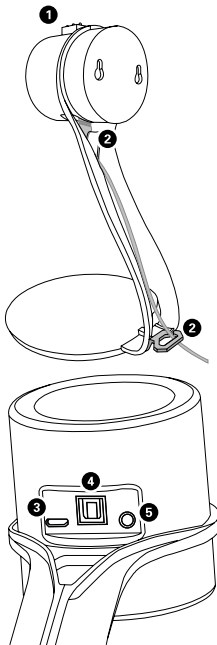
ENGLISH



- 1. GAME VOLUME DIAL:** Adjusts game volume level.
- 2. CHAT VOLUME DIAL:** Adjusts chat volume level.
- 3. AFTERGLOW LIGHTING MODE SWITCH:** Choose between Manual lighting mode (set any color manually) or Auto lighting mode (which automatically cycles through all colors). The third position turns off the lights while keeping your headset functions active.
- 4. UNIVERSAL AUDIO LINE-IN:** Plug the grey color 3.5mm auxiliary cable into this port and the other end into a sound source (mobile device, tablet, PC). Microphone, sound and lighting capabilities are supported in Mobile mode.
- 5. MICRO USB CHARGING PORT:** This port enables you to charge your Afterglow Wireless headset while in use.

TRANSMITTER/CHARGING DOCK OVERVIEW

ENGLISH

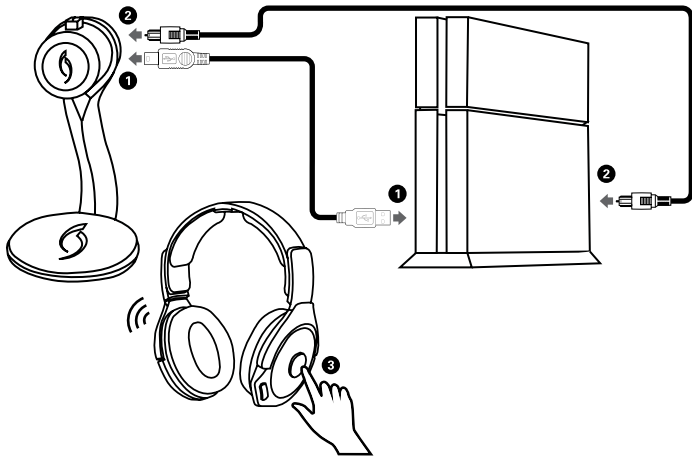


- 1. CHARGING PINS:** When the headset is sitting on the dock, the transmitter's charging pins make contact with the headset's charging pins for wireless charging. The headset can be placed in both directions.
- 2. CABLE MANAGEMENT SYSTEM:** The hole in the stand and clasp at the base are part of the stand's cable management system. The Optical (or 3.5mm) and USB cables can be fed through this hole and routed to the base of the stand where they are held neatly in place by the clasp.
- 3. MICRO USB INPUT:** Plug the provided USB to micro USB cable from console to this port for power and chat audio.
- 4. OPTICAL INPUT PORT:** Use this input for use with your console or any audio device with an digital audio/optical output.
- 5. 3.5MM Auxiliary LINE-IN PORT:** Plug the grey 3.5mm audio cable into this port and the other end into a sound source to transmit analog audio wirelessly to your Afterglow headset.
NOTE: The optical port has priority over the aux line in.

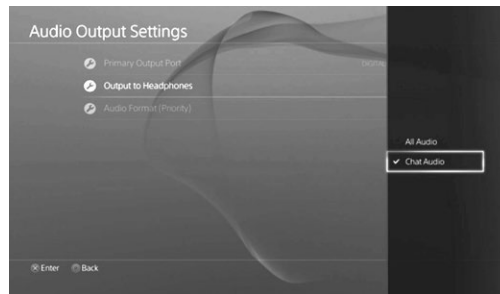
SET UP: PLAYSTATION® 4

ENGLISH

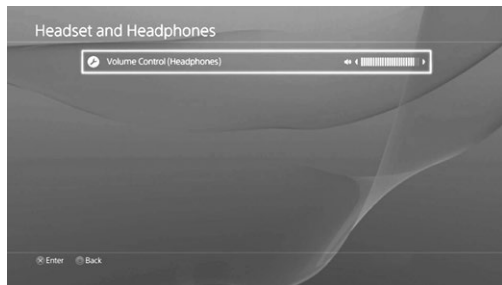
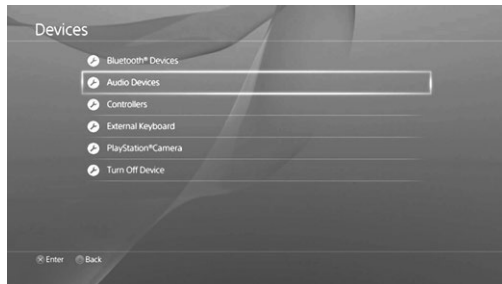
1. Plug the micro USB cable into the Afterglow Transmitter Dock/Stand and into an active USB port on the PS4 console. Your Dock's LED light will flash, indicating that it is on and searching for your headset.
2. Plug one end of the included optical cable into the wireless transmitter and the other end into the PlayStation® 4 console.
3. Press and hold the large ON/OFF button on your headset to power it on. The alternating LED colors of the headset ear cup will indicate the headset is searching for your wireless transmitter. When the headset ear cup and transmitter dock LED turn a solid blue, your headset and transmitter are communicating.



4. To ensure your Afterglow Headset will retrieve game and chat audio: Go to the PlayStation® 4 menu > Sound and Screen Settings > Audio Output Settings > Output to Headphones > Select "Chat Audio" > Hit "X" to confirm.
(Headset will receive the game audio from the optical cable. Using this set up, you can control game and chat audio separately.)



5. Make sure your volume is turned up. If you want to further increase the volume, you can do so in the PlayStation® 4 menu: Go to the PlayStation® 4 menu > Settings > Devices > Audio Devices > Volume Control



6. You can also adjust your microphone input levels: Go to PlayStation® 4 menu > Settings > Devices > Audio Devices > Microphone Level

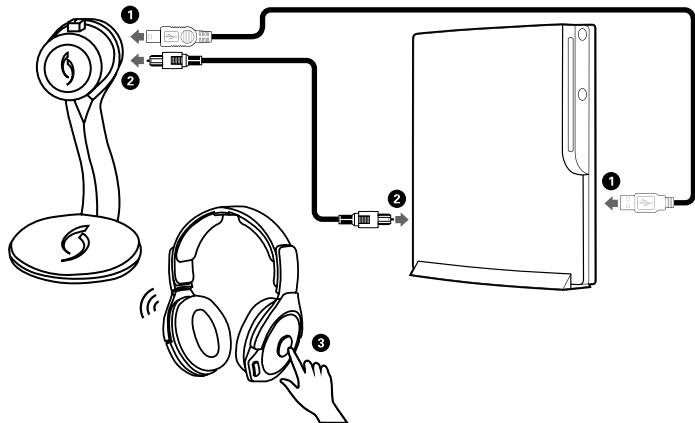


** To mute your microphone, press the large MUTE button located on your left ear cup.

SET UP: PLAYSTATION® 3

ENGLISH

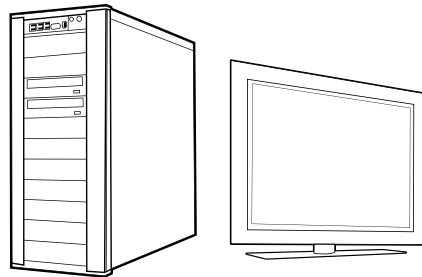
1. Plug the micro USB cable into the Afterglow Transmitter Dock/Stand and into an active USB port on the PlayStation® 3 console. Your Dock's LED light will flash, indicating that it is on and searching for your headset.
2. Plug one end of the included optical cable into the wireless transmitter and the other end into the PlayStation® 3 console.
3. Press and hold the large ON/OFF button on your headset to power it on. The alternating LED colors of the headset ear cup will indicate the headset is searching for your wireless transmitter. When the headset ear cup and transmitter dock LED turn a solid blue, your headset and transmitter are communicating.
4. Check to make sure your headset is recognized by your PlayStation® 3 by checking your console's sound settings.



SET UP: PC / MAC

ENGLISH

1. Plug the micro USB end of the provided cable into the Afterglow Transmitter Dock and the other side into a USB port on your PC. Your transmitter's LED light will flash, indicating that it is on and searching for a headset.
2. Plug one end of the grey 3.5mm cable into an aux port in your PC, and the other end into the 3.5mm analog port in your wireless transmitter.
*If your PC has an optical output, you may connect your wireless transmitter using the included optical cable instead of the 3.5mm cable.
3. Press and hold the large ON/OFF button on your headset to power on. The alternating LED colors on the ear cup indicate the headset is searching for your wireless transmitter. When the ear cup and transmitter LED turns a solid blue, your headset and transmitter are communicating.



** For passive use, simply plug one end of the grey 3.5mm cable into an analog jack in your PC and the other end into your headset.

4. Make sure your Afterglow wireless headset is chosen as an audio out on your PC: Right click the small speaker icon in the bottom tool bar > Select "Volume Options" > Select Afterglow Headset under "Sound Devices". You can further adjust the volume on your headset through your PC through your audio settings indicated by a small speaker.

SET UP: MOBILE DEVICES

ENGLISH

1. To enable Afterglow lighting effects while in mobile mode, first make sure your wireless transmitter is not plugged in.
2. Press and hold the mute button on your headset to power the headset ON. You will see the headset's lights alternating, indicating that it is searching for a transmitter.
3. To put the headset in mobile mode, press the audio mode button for 10 seconds until you hear a beep. Your headset is now in mobile mode.
4. Plug the grey 3.5mm cable and plug one end into the Afterglow Headset and the other into the audio output in your mobile device. The microphone capability will be enabled for phone calls.
5. Adjust the volume as desired on your mobile device.

***NOTE:** Your headset's lighting effects can be adjusted while in mobile mode by moving the lighting switch between modes.

In order to bring your Afterglow Headset out of mobile mode, hold down the large mute button for 3 seconds to power the headset off.

When you power the headset on again, your headset will be out of mobile mode. You will notice the alternating lights, indicating your headset is searching for a wireless transmitter.

AUDIO MODES

ENGLISH

AUDIO MODES ARE INDICATED BY THE VOICE CUES THAT TELL YOU WHAT MODE YOU ARE IN.

PURE AUDIO: Pure audio offers a well-balanced and wide ranged audio experience that enables you to hear the game exactly as the game developers intended with no extra enhancements.

BASS BOOST AUDIO: For those who prefer the extra kick on low end, this mode boosts the low frequencies and adds the extra depth to your explosions without sacrificing the undistorted, clean audio.

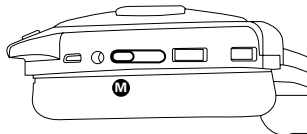
LIGHTING MODES

ENGLISH

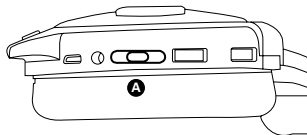
THE AFTERGLOW WIRELESS HEADSET INCLUDES THREE LIGHTING MODES:

MANUAL LIGHTING: In this mode, the Afterglow lights will be set to blue by default. You can transition the colors by pressing and holding the mode button. Upon release the ear cup LED will set at the desired color.

The Afterglow Wireless Headset is programmed to remember your headset's chosen color. The next time you turn on your Afterglow Wireless Headset, the ear cups will be the color you had previously chosen.



AUTOMATIC LIGHTING: The Afterglow Wireless Headsets also has the capability of cycling through all colors of the spectrum while in use. Move the switch on the left ear cup to the light bulb icon with an A. The ear cups will continue to cycle through the prismatic colors during use.



LIGHTING OFF: To turn off your ear cup lighting, simply move the switch to the crossed light bulb icon. ***NOTE:** In this mode, the headset functions will operate normally.

CHARGING

ENGLISH

AFTERGLOW HEADSET HEADSET OFFERS TWO CHARGING METHODS:

- 1) Via provided play&charge cable – which let's you charge the headset while in use
- 2) Via Transmitter/Charging Dock:
 - a. You can place the Afterglow Headset on the charging dock in both possible positions
 - b. You can tell that the headset is charging as the earcup lights start pulsating
 - c. Once the headset is fully charged, the earcup lights will stay solid
 - d. You can unscrew the Transmitter/Charging dock from its stand and wall/desk mount it. Use the provided template to make sure it is leveled on your wall or desk.

BATTERY LIFE

ENGLISH

YOUR AFTERGLOW HEADSET IS ENGINEERED TO PROVIDE GAMERS UP TO 10 HOURS OF BATTERY LIFE ON A SINGLE CHARGE.

LOW BATTERY:

- Your Afterglow Headset will alert you when the battery life is low.
- When your headset has about 10 minutes of power left, your headset's LED ear cup lights will shut off, but you will still be able to hear your game and chat audio.
- For a full battery charge, your headset will need a few hours to charge. You may continue using your headset while charging by connecting the Play & Charge cable to your headset and an active USB port.

LED CHARGING INDICATION:

- When charging, the ear cup lights will pulsate, which indicates charging.
- When fully charged, the ear cup lights will go back to your set lighting color.

TROUBLESHOOTING

ENGLISH

I cannot hear game audio – make sure...

- The Afterglow transmitter and charging dock is connected to the USB port on your PlayStation®4 system and the system is on.
- Your headset is turned on and paired with the transmitter dock.
- Your Afterglow transmitter and charging dock are paired successfully. This is indicated by a solid LED on the Afterglow transmitter and charging dock and the ear cups.
- Your volume is turned up.
- Your headset is recognized as an audio out for your system.

I cannot hear others – make sure...

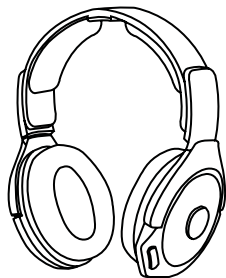
- Your chat volume dial is turned up.
- You have enabled "chat audio" in your PlayStation® 3 or 4 sound settings.

Others cannot hear me – make sure...

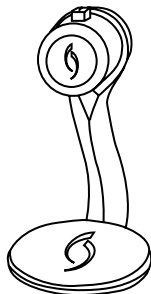
- Your headset is ON and paired with your wireless transmitter. This is indicated by a solid LED on the ear cup and the Afterglow transmitter and charging dock.
- Your mic is not muted. Click the large MUTE button on the left ear cup to mute and unmute yourself. ****NOTE:** When you mute your microphone, a voice cue will tell you "Comms disabled"
- On a PC, make sure your headset is selected as a microphone input by right clicking the speaker icon in your bottom tool bar > Recording Devices > select Headset microphone.

My headset and transmitter are not paired – make sure ...

- Your headset is not in passive mode. To take your headset out of mobile mode, turn your headset off by holding down the mute button for 3 seconds until you hear a beep. When you turn your headset back on, it will not be in mobile mode.
- Your Afterglow transmitter and charging dock and ear cups (with the lighting switch on the automatic or manual mode) are a solid light. This indicates that your headset and transmitter are paired.
- The Afterglow transmitter and charging dock is plugged into an active USB port.
- Your headset's battery is not completely dead.



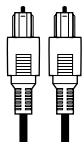
Casque-micro sans fil
Afterglow Fener^{MC}



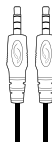
Émetteur/Socle De
Chargement Afterglow



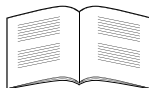
Câble Micro USB
Play & Charge



Câble Optique



Câble Auxiliaire
De 3,5 mm



Manuel
D'utilisation



1. BOUTON MARCHÉ/ARRÊT/

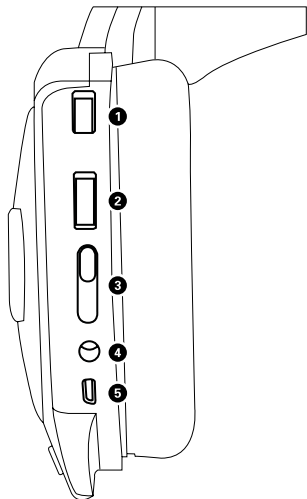
SOURDINE: Maintenez le bouton appuyé pour mettre sous tension; appuyez à nouveau pour mettre hors tension. Lorsqu'il est allumé, il fonctionne comme BOUTON DE SOURDINE. Cliquez une fois pour mettre le microphone en sourdine. Cliquez une nouvelle fois pour dés-activer la sourdine.

2. BOUTON DES MODES AUDIO:

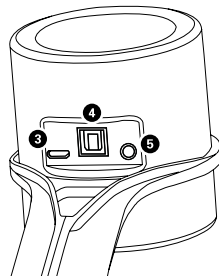
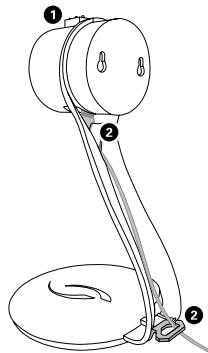
Contrôle les modes audio ainsi que les modes d'éclairage.

3. MICROPHONE À TECHNOLOGIE

ANTIRÉSONANCE: Design à double microphone interne pour communiquer en jeu.

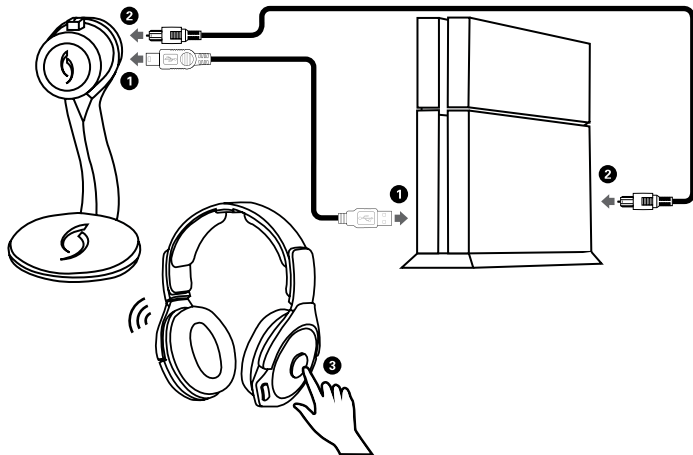


- 1. MOLETTE DE VOLUME DE JEU:**
Règle le niveau de volume de jeu.
- 2. MOLETTE DE VOLUME DE CHAT:**
Règle le niveau de volume de chat.
- 3. INTERRUPTEUR DE MODE D'ÉCLAIRAGE AFTERGLOW:**
Choisissez entre le mode manuel (choisissez une couleur) ou le mode auto (qui alterne automatiquement entre toutes les couleurs). La troisième position éteint les lumières tout en conservant les fonctions du casque-micro actives.
- 4. ENTRÉE AUDIO UNIVERSELLE:**
Branchez le câble auxiliaire gris de 3,5 mm sur ce port et l'autre fiche sur la source sonore (périphérique mobile, tablette, PC). Les fonctionnalités de son et d'éclairage du microphone sont prises en charge par le mode mobile.
- 5. PORT DE CHARGEMENT MICRO USB:**
Ce port vous permet de charger votre casque-micro sans fil Afterglow tout en l'utilisant.



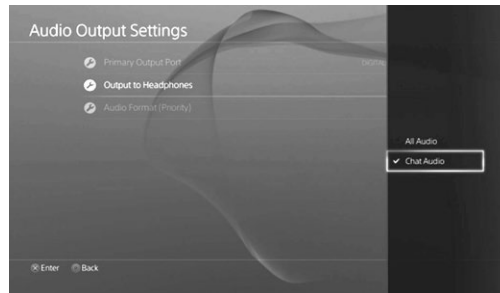
- 1. BROCHES DE CHARGEMENT DU CASQUE-MICRO:** Quand le casque-micro est placé sur le socle, les broches de chargement de l'émetteur entrent en contact avec les broches de chargement du casque-micro, activant ainsi le rechargement sans fil. Le casque-micro peut être mis dans les deux directions.
- 2. SYSTÈME DE GESTION DES CÂBLES:** Le trou et le fermoir situés sur le socle font partie du système de gestion des câbles de ce dernier. Les câbles optiques (ou de 3,5 mm) et USB peuvent être passés par ce trou, puis reliés à la base du socle où ils sont maintenus par le fermoir.
- 3. ENTRÉE MICRO USB:** Branchez le câble USB à micro USB fourni de la console jusqu'à ce port pour obtenir de l'alimentation et l'audio du chat.
- 4. PORT D'ENTRÉE OPTIQUE:** Utilisez cette sortie avec votre console ou tout autre périphérique audio doté d'une sortie audio/optique.
- 5. PORT AUXILIAIRE D'ENTRÉE DE 3,5 MM:** Branchez le câble audio gris de 3,5 mm sur ce port et l'autre fiche sur la source sonore pour activer la transmission sans fil de l'audio analogique vers votre casque-micro Afterglow. **REMARQUE:** Le port optique a priorité sur l'entrée auxiliaire.

1. Branchez le câble micro USB Afterglow sur le socle émetteur Afterglow, puis sur un port USB actif de la console PS4. La DEL de votre socle clignotera pour indiquer qu'il est sous tension et à la recherche de votre casque-micro.
2. Branchez une des fiches du câble optique inclus sur l'émetteur sans fil, et l'autre fiche sur la console PlayStation® 4.
3. Pour mettre sous tension, maintenez le gros bouton marche/arrêt de votre casque-micro appuyé. Si les couleurs de la DEL alternent sur l'oreillette, ceci signifie que le casque-micro est à la recherche de votre émetteur USB. Lorsque les DEL de l'oreillette et de l'émetteur restent allumées en bleu, ceci signifie que votre casque-micro et l'émetteur sont en communication.

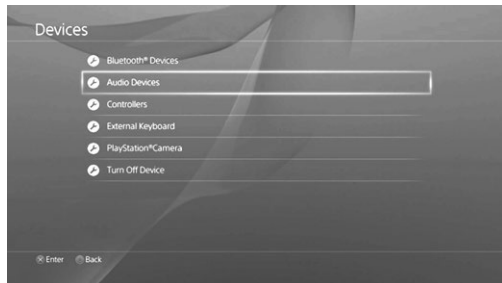


4. Pour garantir que votre casque-micro Afterglow sera capable de récupérer l'audio du jeu et du chat: Rendez-vous sur le menu PlayStation® 4 > Paramètres Son et écran > Paramètres de sortie audio > Sortie vers le casque > Sélectionnez Audio du Chat > Cliquez sur « X » pour confirmer.

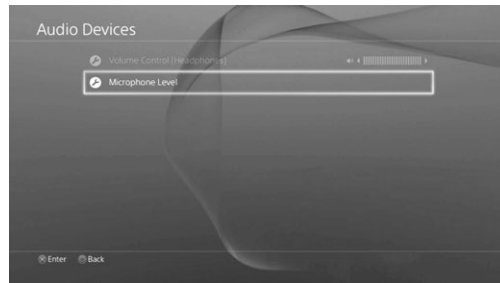
(Le casque-micro recevra l'audio du jeu à partir du câble audio. En utilisant cette configuration, vous pourrez contrôler indépendamment l'audio du jeu et du chat.)



5. Assurez-vous que le volume est suffisamment élevé. Si vous désirez augmenter le volume, vous pouvez le faire à partir du menu de la PlayStation® 4: Allez sur le menu de la PlayStation® 4 > Paramètres > Périphériques > Périphériques audio > Niveau du microphone



6. Vous pouvez également régler le niveau du micro comme suit: Allez sur le menu de la PlayStation® 4 > Paramètres > Périphériques > Périphériques audio > Niveau du microphone

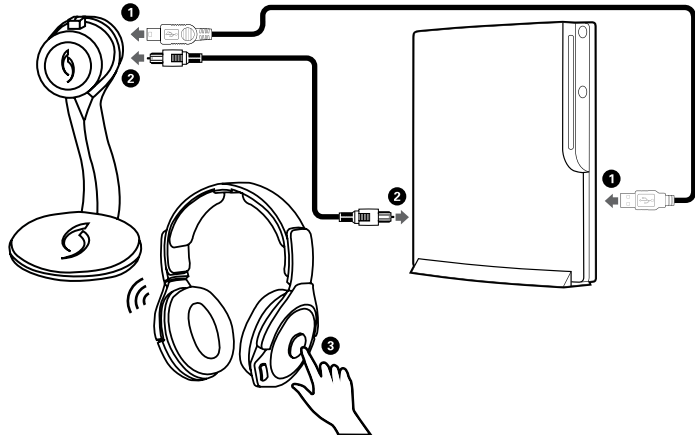


** Appuyez sur le gros bouton de SOURDINE situé sur l'oreillette de gauche de votre casque-micro pour mettre votre micro en sourdine.

INSTALLATION: PLAYSTATION® 3

FRANÇAIS

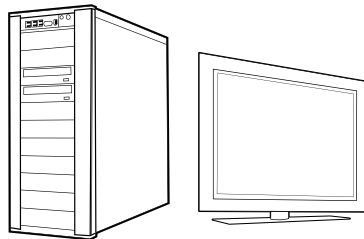
1. Branchez le câble micro USB Afterglow sur le socle émetteur Afterglow, puis sur un port USB actif de la console PlayStation® 3. La DEL de votre socle clignotera pour indiquer qu'il est sous tension et à la recherche de votre casque-micro.
2. Branchez une des fiches du câble optique inclus sur l'émetteur sans fil, et l'autre fiche sur la console PlayStation® 3.
3. Pour mettre sous tension, maintenez le gros bouton marche/arrêt de votre casque-micro appuyé. Si les couleurs de la DEL alternent sur l'oreillette, ceci signifie que le casque-micro est à la recherche de votre émetteur USB. Lorsque les DEL de l'oreillette et de l'émetteur restent allumées en bleu, ceci signifie que votre casque-micro et l'émetteur sont en communication.
4. Assurez-vous que votre casque-micro est reconnu par votre console PlayStation® 3 en vérifiant les paramètres audio de votre console.



INSTALLATION: PC / MAC

FRANÇAIS

1. Branchez l'extrémité micro USB du câble fourni à l'émetteur/socle Afterglow et l'autre côté dans un port USB de votre PC. La DEL de votre émetteur clignotera pour indiquer qu'il est sous tension et à la recherche de votre casque-micro.
2. Branchez l'une des extrémités du câble gris de 3,5 mm dans un port auxiliaire de votre PC et l'autre extrémité dans un port analogique de 3,5 mm de votre émetteur sans fil.
*Si votre PC possède une sortie optique, vous pouvez connecter l'émetteur sans fil en utilisant le câble optique inclus au lieu du câble de 3,5 mm.
3. Pour mettre sous tension, maintenez le gros bouton marche/arrêt de votre casque-micro appuyé. Si les couleurs de la DEL alternent sur l'oreillette, ceci signifie que le casque-micro est à la recherche de votre émetteur sans fil. Lorsque les DEL de l'oreillette et de l'émetteur restent allumées en bleu, ceci signifie que votre casque-micro et l'émetteur sont en communication.



** Pour l'audio passif, branchez simplement une fiche du câble gris de 3,5 mm sur une prise analogique de votre PC et l'autre fiche sur votre casque-micro.

4. Assurez-vous que votre casque-micro Afterglow sans fil est choisi comme périphérique de sortie audio sur votre PC: Cliquez avec le bouton droit sur la petite icône haut-parleur de la barre d'outils inférieure > Sélectionnez « Options de volume » > Sélectionnez Afterglow Headset sous « Périphériques audio ». Vous pouvez régler le volume de votre casque-micro plus précisément via les réglages audio de votre PC indiqués par un petit haut-parleur.

INSTALLATION: PÉRIPHÉRIQUES MOBILES FRANÇAIS

1. Pour activer les effets d'éclairage Afterglow en mode mobile, assurez-vous d'abord que votre émetteur sans fil n'est pas branché, ni alimenté.
2. Pour mettre sous tension, maintenez le bouton sourdine de votre casque-micro enfoncé. Vous verrez que les lumières du casque-micro s'allument en alternance indiquant que le casque-micro recherche un émetteur.
3. Pour faire passer le casque-micro en mode mobile, appuyez sur le bouton de mode audio pendant 10 secondes jusqu'à ce que vous entendiez un signal sonore. Votre casque-micro est maintenant en mode mobile.
4. Branchez une extrémité du câble gris de 3,5 mm sur le casque-micro Afterglow et l'autre extrémité sur la sortie audio de votre périphérique mobile. La capacité du microphone sera activée pour les appels téléphoniques.
5. Réglez le volume à votre souhait sur votre périphérique mobile.

***REMARQUE:** Les effets d'éclairage de votre casque-micro peuvent être ajustés en mode mobile en déplaçant l'interrupteur d'éclairage entre les modes.

Afin de sortir votre casque-micro Afterglow du mode mobile, tenez enfoncé le bouton d'alimentation pendant 3 secondes pour éteindre votre casque-micro. Lorsque vous allumerez le casque-micro à nouveau, celui-ci ne sera plus en mode mobile. Vous remarquerez que les lumières clignotent en alternance, indiquant que votre casque-micro recherche un émetteur sans fil.

MODES AUDIO FRANÇAIS

LES MODES AUDIO SONT INDiquÉS PAR LES SIGNAUX VOCAUX QUI VOUS INDiquENT LE MODE ACTUELLEMENT CHOISI.

AUDIO PUR: L'audio pur offre une expérience audio bien équilibrée et étendue qui vous permet d'entendre le son du jeu exactement comme il a été conçu par les développeurs, sans aucune autre amélioration.

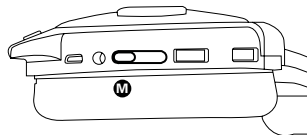
AMPLIFICATION DES BASSES: Pour ceux qui préfèrent un peu plus de basses, ce mode donne un peu plus de profondeur aux basses fréquences et aux grondements sans compromettre l'audio pur et sans distorsion.

MODES D'ÉCLAIRAGE FRANÇAIS

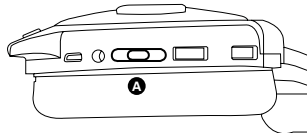
LE CASQUE AFTERGLOW SANS FIL PROPOSE TROIS MODES D'ÉCLAIRAGE:

ÉCLAIRAGE MANUEL: Dans ce mode, les lumières Afterglow seront bleues par défaut. Vous pouvez changer de couleur en appuyant et en maintenant le bouton de mode enfoncé. Lorsque vous le relâchez, la DEL de l'oreillette demeurera avec la couleur désirée.

Le casque-micro Afterglow sans fil est programmé pour se rappeler de la couleur que vous avez choisie. La prochaine fois que vous allumerez votre casque-micro Afterglow sans fil, les oreillettes seront de la couleur choisie précédemment.



ÉCLAIRAGE AUTOMATIQUE: Les casques-micro Afterglow sans fil ont également la capacité de passer à travers l'ensemble des couleurs lorsqu'ils sont en utilisation. Déplacez l'interrupteur de l'oreillette de gauche vers l'icône de l'ampoule avec un A. Les oreillettes continueront de passer à travers l'ensemble des couleurs durant l'utilisation.



ÉCLAIRAGE ÉTEINT: Pour éteindre l'éclairage des oreillettes, déplacez simplement l'interrupteur sur l'icône de l'ampoule barrée. ***REMARQUE:** Dans ce mode, les fonctions du casque-micro fonctionneront normalement.

CHARGEMENT

FRANÇAIS

LE CASQUE-MICRO AFTERGLOW OFFRE DEUX MÉTHODES DE CHARGEMENT:

- 1) Par l'entremise du câble Play & Charge – qui vous permet de charger votre casque-micro pendant que vous l'utilisez
- 2) Par l'entremise de l'émetteur/socle de chargement :
 - a. Vous pouvez placer le casque-micro Afterglow sur le socle de chargement selon deux positions.
 - b. Vous saurez que le casque-micro est en train de se charger lorsque les lumières de l'oreillette commencent à clignoter.
 - c. Une fois le casque-micro chargé, les lumières des oreillettes demeureront allumées.
 - d. Vous pouvez détacher l'émetteur/socle de chargement de son support et l'installer sur un mur ou un bureau. Utilisez le modèle fourni pour vous assurer que celui-ci est au niveau sur votre mur ou votre bureau.

DURÉE DE VIE DE LA BATTERIE

FRANÇAIS

UNE SEULE CHARGE DE LA BATTERIE DE VOTRE CASQUE-MICRO AFTERGLOW PERMET DE JOUER JUSQU'À 10 HEURES.

BATTERIE FAIBLE:

- Votre casque-micro Afterglow vous avertira lorsque le niveau de la batterie sera faible.
- Lorsqu'il ne restera plus que 10 minutes d'alimentation, la DEL sur l'oreillette de votre casque-micro s'éteindra, mais vous pourrez toujours entendre l'audio de votre jeu et des discussions.
- Votre casque-micro peut charger complètement la batterie en quelques heures. Vous pouvez continuer à utiliser votre casque-micro durant la charge en connectant le câble Play & Charge à votre casque-micro et à un port USB actif.

DEL D'INDICATION DE CHARGEMENT:

- Lors du chargement, les voyants de l'oreillette clignotent.
- Une fois votre casque-micro entièrement chargé, les lumières des oreillettes retourneront à la couleur sélectionnée.

DÉPANNAGE

FRANÇAIS

Je n'entends pas l'audio du jeu – assurez-vous que...

- L'émetteur Afterglow et le socle de chargement sont connectés au port USB de votre système PlayStation® 4 et que votre système est allumé.
- Votre casque-micro est allumé et couplé avec le socle émetteur.
- Votre émetteur et socle de chargement Afterglow sont jumelés avec succès. Ceci est indiqué par une DEL qui demeure allumée sur l'émetteur Afterglow et le socle de chargement et sur les oreillettes du casque-micro.
- Votre volume est suffisamment élevé.
- Votre casque-micro est reconnu comme étant une sortie audio pour votre système.

Je n'entends pas les autres – assurez-vous que...

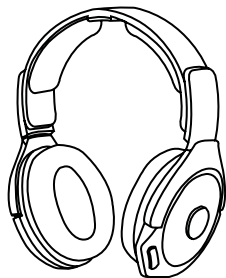
- Votre volume chat est suffisamment élevé.
- Vous avez activé les paramètres audio « Audio du chat » de votre PlayStation® 3 ou 4.

Les autres ne peuvent pas m'entendre – assurez-vous que...

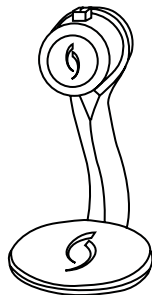
- Votre casque-micro est ALLUMÉ et couplé avec votre émetteur sans fil. Ceci est indiqué par une DEL allumée sur l'oreillette et sur l'émetteur et socle de chargement Afterglow.
- Votre micro n'est pas en sourdine. Cliquez sur le gros bouton de SOURDINE se trouvant sur l'oreillette gauche. ****REMARQUE:** Quand vous mettez votre microphone en sourdine, un signal vocal indiquera « Communication désactivée »
- Votre casque-micro est sélectionné comme entrée de micro sur votre PC. Pour ce faire, cliquez avec le bouton droit sur l'icône haut-parleur de la barre d'outils > Périphériques d'enregistrement > sélectionnez Microphone sur casque.

Mon casque-micro et mon émetteur ne sont pas couplés – assurez-vous que...

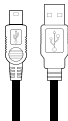
- Votre casque-micro n'est pas en mode passif. Pour sortir votre casque-micro du mode mobile, éteignez votre casque-micro en appuyant et en maintenant le bouton sourdine enfoncé pendant 3 secondes jusqu'à ce que vous entendiez un signal sonore. Lorsque vous allumerez à nouveau votre casque-micro, celui-ci ne sera plus en mode mobile.
- Les lumières de l'émetteur et du socle de chargement Afterglow ainsi que des oreillettes (ayant un interrupteur d'éclairage sur le mode automatique ou manuel) sont allumées. Ceci indique que votre casque-micro et l'émetteur sont jumelés.
- L'émetteur et le socle de chargement Afterglow sont branchés dans un port USB actif.
- La batterie de votre casque-micro n'est pas complètement à plat.



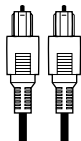
**Auricular Inalámbrico
Afterglow Fener™**



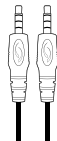
**Transmisor/Base De
Carga Afterglow**



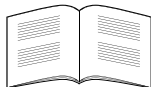
**Cable "Play &
Charge" Micro USB**



Cable Óptico



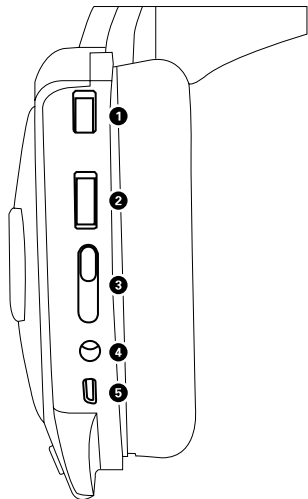
**Cable Auxiliar
De 3,5 mm**



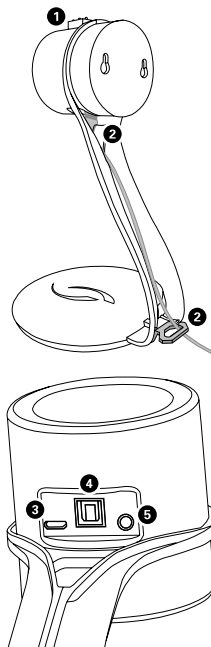
**Manual Del
Usuario**



- 1. BOTÓN DE ENCENDIDO/
APAGADO/SILENCIO:** Manténgalo presionado para encender y repita la acción para apagar. Cuando se encuentra encendido, el botón funcionará como BOTÓN DE SILENCIO. Haga clic una vez para silenciar el micrófono y haga clic de nuevo para restaurar el sonido.
- 2. BOTÓN DE MODO AUDIO:** Controla los modos de audio y la iluminación manual.
- 3. MICRÓFONO SIN CABEZAL:** Diseño de micrófono dual interno para chateo durante las comunicaciones.

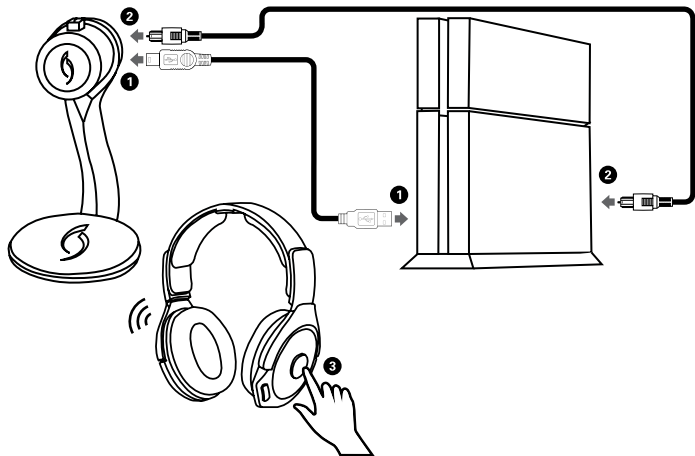


- 1. DIAL DE VOLUMEN DE JUEGO:** Ajusta el nivel de volumen de juego.
- 2. DIAL DE VOLUMEN DEL CHAT:** Ajusta el nivel de volumen del chat.
- 3. INTERRUPTOR DE MODO DE ILUMINACIÓN AFTERGLOW:** Elija entre modo de iluminación Manual (establece cualquier color manualmente) o modo de iluminación Automático (que cambia automáticamente todos los colores). La tercera posición apaga las luces mientras mantiene activas las funciones del auricular.
- 4. PUERTO DE ENTRADA UNIVERSAL DE 3,5 MM:** Conecte el cable auxiliar de color gris de 3,5 mm a este puerto y conecte el otro extremo a una fuente de sonido (dispositivo móvil, tablet, PC). Las capacidades del micrófono, el sonido y la iluminación son compatibles en el modo Móvil.
- 5. PUERTO DE ALIMENTACIÓN MICRO USB:** Este puerto le permite cargar su auricular Afterglow inalámbrico mientras se encuentra en uso.



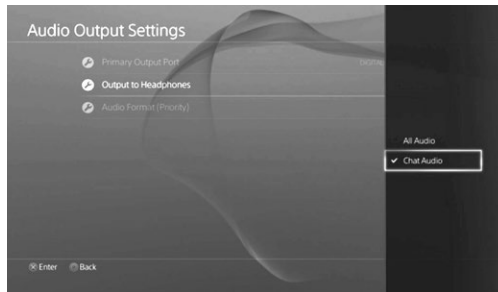
- 1. PINES DE CARGA:** Cuando el auricular está en la base, los pines de carga del transmisor hacen contacto con los pines de carga del auricular para que se cargue de manera inalámbrica. El auricular se puede colocar en ambas direcciones.
- 2. SISTEMA DE MANEJO DE CABLES:** El orificio en el soporte y la abrazadera en la base son parte del sistema de manejo de cables. El cable óptico (o de 3,5 mm) y los cables USB pueden colocarse a través de este orificio hacia la base del soporte, donde la abrazadera los sostiene ordenados.
- 3. ENTRADA MICRO USB:** Conecte el USB al cable micro USB desde la consola hasta este puerto para el encendido y audio de chat.
- 4. PUERTO DE ENTRADA ÓPTICO:** Utilice esta entrada para utilizar su consola con cualquier dispositivo de audio con una salida de audio digital/óptica.
- 5. PUERTO DE ENTRADA AUXILIAR DE 3,5 MM:** Conecte el cable de audio gris de 3,5 mm en este puerto y el otro extremo en una fuente de sonido para transmitir audio analógico de manera inalámbrica a su auricular Afterglow. **NOTA:** El puerto óptico tiene prioridad sobre la entrada auxiliar.

1. Conecte el cable micro USB en la base/soporte transmisor Afterglow y en el puerto USB activo de la consola PS4. El LED de su base parpadeará, lo cual indica que está encendido y que está buscando el auricular.
2. Conecte un extremo del cable óptico incluido en el transmisor inalámbrico y el otro extremo en la consola PlayStation® 4.
3. Mantenga presionado el botón grande de ENCENDIDO/APAGADO del auricular para encenderlo. Los colores alternos del LED de las orejeras de los auriculares indicarán que el auricular está buscando su transmisor inalámbrico. Cuando el LED de las orejeras del auricular y del transmisor se vuelve una luz azul fija, el auricular y el transmisor se estarán comunicando.

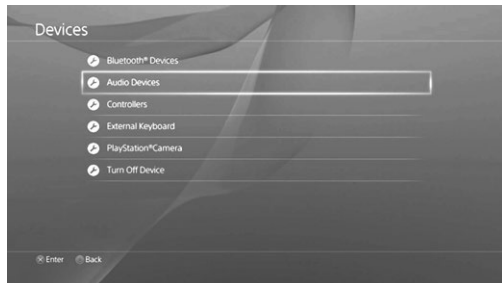


4. Para garantizar que su auricular Afterglow reproduzca audio de su juego o chat, realice lo siguiente: Vaya al menú PlayStation® 4 > Ajustes de sonido y pantalla > Ajustes de salida de audio > Salida a auriculares > Seleccione "Audio del chat" > Pulse "X" para confirmar.

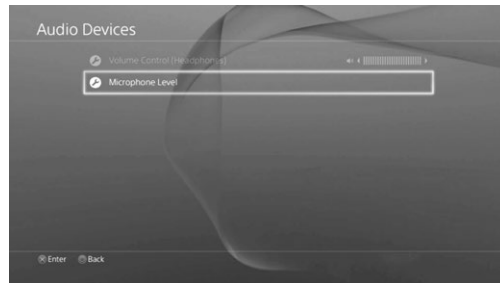
(El auricular recibirá el audio del juego desde el cable óptico. Utilizando esta configuración, puede controlar el audio del juego y del chat de manera separada.)



5. Asegúrese de que el volumen esté encendido. Si desea aumentar más el volumen, puede hacerlo en el menú PlayStation® 4: Vaya al menú PlayStation® 4 > Ajustes > Dispositivos > Dispositivos de audio > Control de volumen

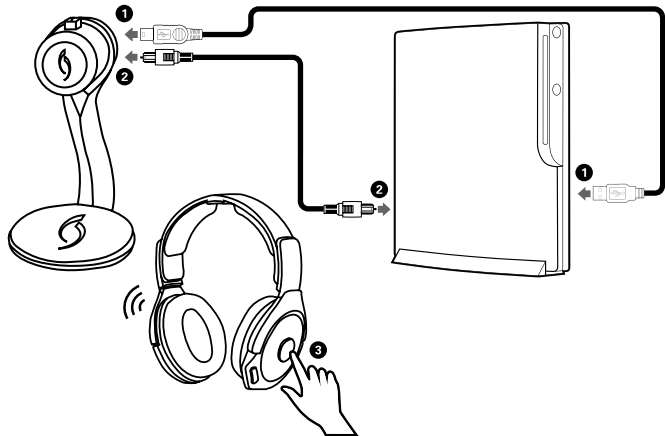


6. También puede ajustar los niveles de entrada del micrófono: Vaya al menú PlayStation® 4 > Ajustes > Dispositivos > Dispositivos de audio > Nivel de micrófono

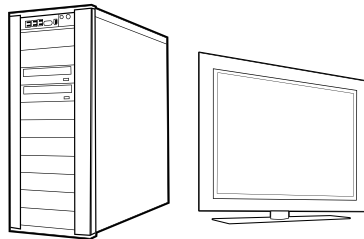


**Para silenciar el micrófono, presione el botón SILENCIAR grande que se encuentra en la orejera izquierda.

1. Conecte el cable micro USB en la base/soporte transmisor Afterglow y en el puerto USB activo de la consola PlayStation® 3. El LED de su base parpadeará, lo cual indica que está encendido y que está buscando el auricular.
2. Conecte un extremo del cable óptico incluido en el transmisor inalámbrico y el otro extremo en la consola PlayStation® 3.
3. Mantenga presionado el botón grande de ENCENDIDO/APAGADO del auricular para encenderlo. Los colores alternos del LED de las orejas de los auriculares indicarán que el auricular está buscando su transmisor inalámbrico. Cuando el LED de las orejas del auricular y del transmisor se vuelve una luz azul fija, el auricular y el transmisor se estarán comunicando.
4. Revise para asegurarse de que el auricular sea reconocido por su PlayStation® 3 revisando la configuración de audio de la consola.



1. Conecte el extremo micro USB del cable incluido en el soporte transmisor Afterglow y el otro extremo en un puerto USB de su computadora. El LED del transmisor parpadeará, lo cual indica que está encendido y que está buscando un auricular.
2. Conecte un extremo del cable gris de 3,5 mm en un puerto auxiliar de su computadora y el otro extremo al puerto analógico de 3,5 mm en su transmisor inalámbrico.
*Si su computadora tiene una salida óptica, es posible que conecte el transmisor inalámbrico utilizando el cable óptico incluido en lugar del cable de 3,5 mm.
3. Mantenga presionado el botón grande de ENCENDIDO/APAGADO del auricular para encenderlo. Los colores alternos del LED de las orejas indican que el auricular está buscando su transmisor inalámbrico. Cuando el LED de las orejas y el transmisor se vuelve una luz azul fija, el auricular y el transmisor se estarán comunicando.



** Para el uso pasivo, simplemente conecte un extremo del cable gris de 3,5 mm a un conector analógico en una computadora y el otro extremo al auricular.

4. Asegúrese de que el auricular inalámbrico Afterglow se seleccione como salida de audio en su computadora: Haga clic con el botón derecho en el ícono del altavoz pequeño de la barra de herramientas inferior > Seleccione "Opciones de volumen" > Seleccione Auricular Afterglow en "Dispositivos de sonido". Puede ajustar más el volumen del auricular por medio de la computadora en los ajustes de audio señalados con un altavoz pequeño.

CONFIGURACIÓN: **DISPOSITIVOS MÓVILES** ESPAÑOL

1. Para habilitar los efectos de iluminación Afterglow mientras está en el modo móvil, primero asegúrese de que el transmisor inalámbrico no esté conectado:
2. Mantenga presionado el botón de silencio del auricular para encenderlo. Verá las que se alternan las luces del auricular, indicando que está buscando un transmisor.
3. Para colocar el auricular en modo móvil, pulse el botón de modo de audio durante 10 segundos hasta que escuche un pitido. El auricular ahora está en modo móvil.
4. Conecte el cable gris de 3,5 mm y conecte un extremo al auricular Afterglow y el otro extremo a la salida de audio de un dispositivo móvil. La capacidad del micrófono estará habilitada para llamados telefónicos.
5. Ajuste el volumen en el dispositivo móvil según lo desee.

***NOTA:** Los efectos de iluminación del auricular se pueden ajustar mientras se encuentra en modo móvil moviendo el interruptor de iluminación entre los modos.

Para sacar el auricular Afterglow del modo móvil, mantenga pulsado el botón de silencio grande durante 3 segundos para apagar el auricular. Cuando encienda nuevamente el auricular, éste ya no estará en modo móvil. Observará que las luces alternan, indicando que su auricular está buscando un transmisor inalámbrico.

MODOS DE **AUDIO** ESPAÑOL

LOS MODOS DE AUDIO SE SEÑALAN A TRAVÉS DE LAS INDICACIONES DE VOZ QUE LE DICEN EN QUÉ MODO SE ENCUENTRA.

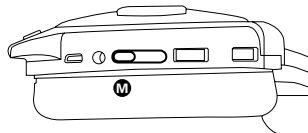
AUDIO PURO: El audio puro ofrece una experiencia de audio de alta gama y bien equilibrada, que le permite escuchar el juego exactamente como lo planificaron los desarrolladores de juegos sin mejoras adicionales.

REALCE DE GRAVES: Para aquellos que prefieren el toque extra en la frecuencia inferior, este modo realza las bajas frecuencias e incluye la profundidad adicional de sus explosiones y ruidos sin tener que sacrificar el audio claro y sin distorsión.

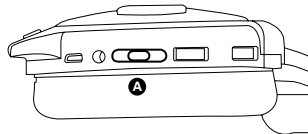
MODOS DE **ILUMINACIÓN** ESPAÑOL

EL AURICULAR INALÁMBRICO AFTERGLOW INCLUYE TRES MODOS DE ILUMINACIÓN:

ILUMINACIÓN MANUAL: en este modo, las luces de Afterglow se fijarán en azul de manera predeterminada. Puede cambiar los colores pulsando y manteniendo pulsado el botón de modo. Cuando lo suelte, el LED de la orejera se fijará en el color deseado. El auricular inalámbrico Afterglow está programado para recordar el color elegido del auricular. La próxima vez que encienda su auricular inalámbrico Afterglow, las orejeras tendrán el color que escogió anteriormente.



ILUMINACIÓN AUTOMÁTICA: Los auriculares inalámbricos Afterglow también tienen la capacidad de pasar por todos los colores del espectro mientras se encuentran en uso. Mueva el interruptor en la orejera izquierda al icono de la lamparita con una A. Las orejeras continuarán pasando a través de los colores prismáticos durante el uso.



ILUMINACIÓN APAGADA: Para apagar la iluminación de las orejeras, simplemente mueva el interruptor al icono tachado de la lamparita. ***NOTA:** En este modo, las funciones del auricular operarán con normalidad.

EL AURICULAR AFTERGLOW OFRECE DOS MÉTODOS DE CARGA:

- 1) A través del cable proporcionado "play & charge", que le permite cargar el auricular mientras se encuentra en uso
- 2) A través del transmisor/base de carga:
 - a. Puede colocar el auricular Afterglow en la base de carga en ambas posiciones posibles.
 - b. Puede saber que el auricular se está cargando ya que las luces de las orejeras comienzan a parpadear.
 - c. Una vez que el auricular está totalmente cargado, las luces de las orejeras permanecerán fijas.
 - d. Puede desatornillar el transmisor/base de carga de su soporte y montarlo a la pared o al escritorio. Utilice la plantilla suministrada para asegurarse de que esté nivelado en su pared o escritorio.

SU AURICULAR AFTERGLOW ESTÁ DISEÑADO PARA PROPORCIONAR A LOS JUGADORES HASTA 10 HORAS DE BATERÍA EN UNA SOLA CARGA.**BATERÍA BAJA:**

- El auricular Afterglow le avisará cuando la duración de la batería sea baja.
- Cuando queden cerca de 10 minutos de batería, los LED de las orejeras del auricular se apagarán, pero usted podrá seguir escuchando el audio de su juego o chat.
- La carga completa de la batería del auricular tardará pocas horas. Puede seguir usándolo mientras lo carga conectando el cable "Play & Charge" al auricular y a un puerto USB activo.

INDICACIÓN DE CARGA LED:

- Durante la carga, las luces de las orejeras titilarán, lo cual indica que se está cargando.
- Cuando esté totalmente cargado, las luces de las orejeras volverán al color de iluminación establecido.

No puedo escuchar el audio del juego. Asegúrese de que...

- El transmisor Afterglow y la base de carga estén conectados al puerto USB de su sistema PlayStation®4 y de que el sistema esté encendido.
- El auricular esté encendido y emparejado con la base transmisora.
- Su transmisor Afterglow y base de carga estén emparejados correctamente. Esto se indica a través de un LED fijo en el transmisor Afterglow y base de carga y las orejeras del auricular.
- El volumen esté encendido.
- Su auricular sea reconocido como una salida de audio por su sistema.

No puedo escuchar a otras personas. Asegúrese de que...

- El dial de volumen del chat esté encendido.
- Haya habilitado "audio de chat" en los ajustes de sonido de su PlayStation® 3 o 4.

Otras personas no pueden escucharme. Asegúrese de que...

- El auricular esté ENCENDIDO y emparejado con su transmisor inalámbrico. Esto se indica a través de un LED fijo en la orejera y el transmisor Afterglow y base de carga.
- El micrófono no esté silenciado. Haga clic en el botón SILENCIAR grande de la orejera izquierda para silenciar y restaurar el sonido usted mismo. ****NOTA:** Cuando silencia el micrófono, una indicación de voz le señalará "Com. deshabilitada".
- En una computadora, asegúrese de que el auricular esté seleccionado como una entrada de micrófono haciendo clic con el botón derecho en el ícono del altavoz de su barra de herramientas inferior > Dispositivos de grabación > Seleccione Micrófono de auricular.

Mi auricular y transmisor no están emparejados. Asegúrese de que...

- El auricular no esté en modo pasivo. Para quitar el auricular del modo móvil, apague el auricular manteniendo pulsado el botón de silencio durante 3 segundos hasta que escuche un pitido. Cuando vuelva a encender el auricular, ya no estará en modo móvil.
- El transmisor Afterglow y base de carga y orejeras (con el interruptor de iluminación en modo manual o automático) tengan una luz fija. Esto indica que el auricular y el transmisor estén emparejados.
- El transmisor Afterglow y la base de carga estén conectados a un puerto USB activo.
- La batería del auricular no esté totalmente agotada.

FEDERAL COMMUNICATIONS COMMISSION INTERFERENCE STATEMENT

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

CAUTION:

Any changes or modifications not expressly approved by the grantee of this device could void the users authority to operate the equipment.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

RF exposure warning (For Wireless Transmitter)

This equipment must be installed and operated in accordance with provided instructions and the antenna(s) used for this transmitter must be installed to provide a separation distance of at least 20 cm from all persons and must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter. End-users and installers must be provided with antenna installation instructions and transmitter operating conditions for satisfying RF exposure compliance.

RF exposure warning (For Wireless Headset)

The equipment complies with FCC RF exposure limits set forth for an uncontrolled environment. The equipment must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

Canada, Industry Canada (IC) Notices

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003 and RSS-210. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Canada, avis d'Industry Canada (IC)

Cet appareil numérique de classe B est conforme aux normes canadiennes ICES-003 et RSS-210. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas causer d'interférence et (2) cet appareil doit accepter toute interférence, notamment les interférences qui peuvent affecter son fonctionnement.

Radio Frequency (RF) Exposure Information (For Wireless Headset)

The radiated output power of the Wireless Device is below the Industry Canada (IC) radio frequency exposure limits. The Wireless Device should be used in such a manner such that the potential for human contact during normal operation is minimized. This device has also been evaluated and shown compliant with the IC RF Exposure limits under portable exposure conditions. (antennas are less than 20 cm of a persons body).

Informations concernant l'exposition aux fréquences radio (RF)

La puissance de sortie émise par l'appareil de sans fil est inférieure à la limite d'exposition aux fréquences radio d'Industry Canada (IC). Utilisez l'appareil de sans fil de façon à minimiser les contacts humains lors du fonctionnement normal.

Ce périphérique a également été évalué et démontré conforme aux limites d'exposition aux RF d'IC dans des conditions d'exposition à des appareils portables. (les antennes sont moins de 20 cm du corps d'une personne).

Radio Frequency (RF) Exposure Information (For Wireless Transmitter)

The radiated output power of the Wireless Device is below the Industry Canada (IC) radio frequency exposure limits. The Wireless Device should be used in such a manner such that the potential for human contact during normal operation is minimized.

This device has also been evaluated and shown compliant with the IC RF Exposure limits under mobile exposure conditions. (antennas are greater than 20cm from a persons body).

Informations concernant l'exposition aux fréquences radio (RF)

La puissance de sortie émise par l'appareil de sans fil est inférieure à la limite d'exposition aux fréquences radio d'Industry Canada (IC). Utilisez l'appareil de sans fil de façon à minimiser les contacts humains lors du fonctionnement normal.

Ce périphérique a également été évalué et démontré conforme aux limites d'exposition aux RF d'IC dans des conditions d'exposition à des appareils mobiles (les antennes se situent à moins de 20 cm du corps d'une personne).

051-003-Bk, 051-003-Wht: Afterglow nur™ headset



pdp®

PERFORMANCE DESIGNED PRODUCTS®

1840 east 27th street
Vernon, CA 90058 USA
Ph: 800-331-3844
(u.s.A. only)

siena court, Broadway
Maidenhead SL6 1NJ, U.K.

www.pdp.com

2 year limited warranty. see www.pdp.com for details.
garantie limitée de 2 ans. Voir www.pdp.com pour plus de détails.

©2014 Performance Designed Products, LLC. Performance Designed Products, PDP, Afterglow, nur, Prismatic and their respective logos are trademarks and/or registered trademarks of Performance Designed Products, LLC.

All other trademarks are the property of their respective owners.

our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian consumer law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.

AFTERGLOW®

www.pdp.com

